

УКРАЇНСЬКА ПРАВОСЛАВНА ЦЕРКВА В КАНАДІ UKRAINIAN ORTHODOX CHURCH OF CANADA L'ÉGLISE ORTHODOXE UKRAINIENNE DU CANADA

9 St. John's Avenue, Winnipeg, Manitoba R2W 1G8 toll-free (877) 586-3093 F (204) 582-5241 www.uocc.ca

3-го листопада, 2021 р.Б. Nov 3rd, 2021 (English language follows) в імені цілої вашої пастви, Дорогий Владико Іларіоне,

Щиро-сердечно вітаємо вас із вашими іменинами – в день Св. Преподобного Іларіона, (першого) Митрополита Київського.

Нехай Св. Іларіон вам та й нам усім просвічує ту саму дорогу і той самий шлях до Царства Божого яким наш народ поверх 1,000 років спасаєтся.

Бажаємо вам здоров'я душевне і тілесне на Многі та Благі Літа!

(прот.) Тарас Удод, голова президії консисторії

It is an honour your Grace, Dear Vladyka Ilarion, on behalf of your entire God-loving flock to be able to take this opportunity to greet you on your names-day. We sincerely greet you on this Feast-day of the Holy Hierarch, St. Ilarion, the first Metropolitan of Kyiv, whose day we celebrate on November 3rd.

May St. Ilarion and his writings, and life's example enlighten you, Vladyko, and us all to walk that same path that our people have walked for over 1,000 years. May we be inspired by his example, and through his intercessions to live, love and serve in this time and in this place.

We wish and pray for you, Vladyko Ilarione, health of body and soul for Many, Blessed Years!

(fr.) Taras Udod, Chair of the Presidium of the Consistory Board / Chancellor